

ELEKTROWERKZEUGE

Ersatzteilliste Spare parts list Liste des pièces de rechange Lista de repuestos

R 1800 VR

Wartung und Reparatur

Bitte beachten Sie, dass Elektrogeräte grundsätzlich nur durch Elektrofachkräfte repariert werden dürfen (nach VBG 4), da durch unsachgemäße Reparaturen erhebliche Gefährdungen für den Benutzer entstehen können. Nur Original FLEX-Ersatzteile verwenden. Vor Beginn der Wartungs- und Reparaturarbeiten Netzstecker des Gerätes ziehen.

Service and repair

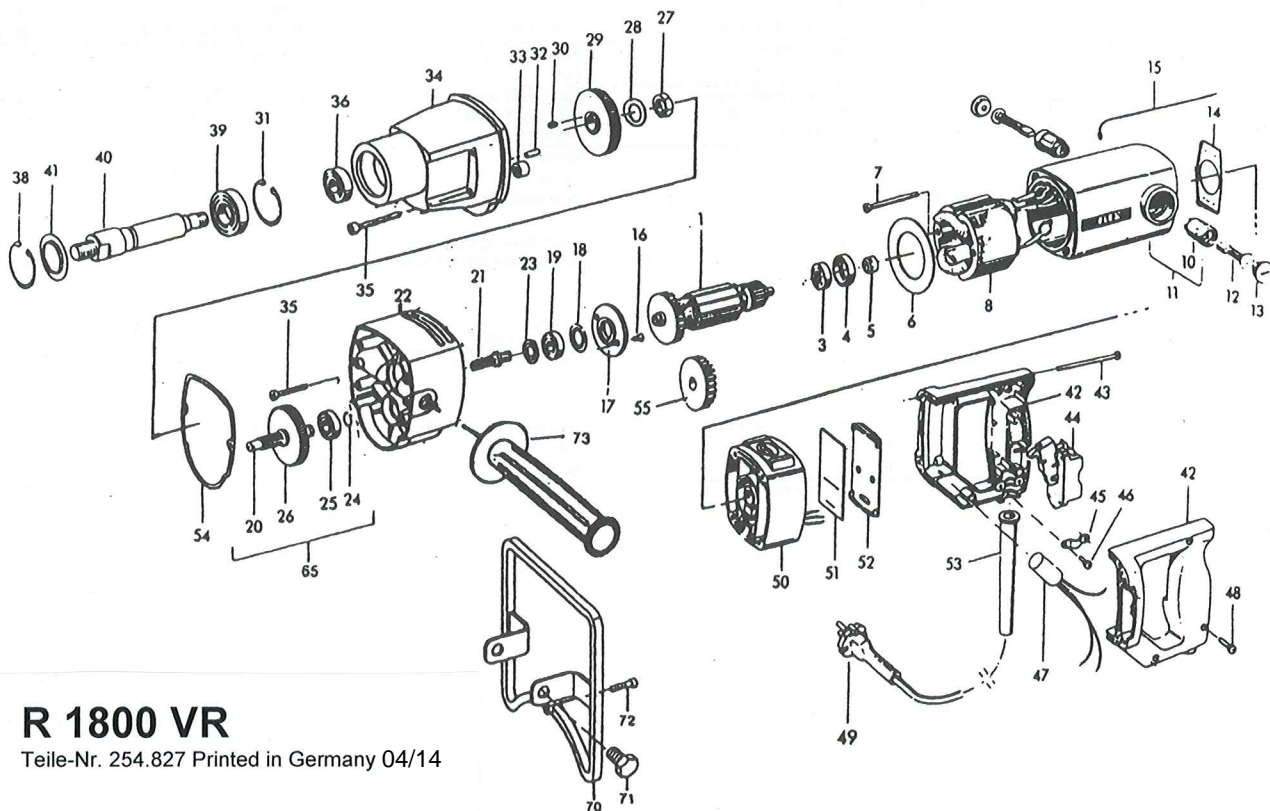
Please observe that electrical equipment should only be repaired by specialized electrical personnel (according to VBG 4), as incorrect repairs can result in considerable danger for the user. Only use original FLEX spare parts. Before the beginning of service-and-repair-working please pull the mains plug.

Maintenance et réparation

Ne pas oublier que les appareils électriques ne doivent être réparés que par des électriciens qualifiés (conformément au règlement VBG 4) car des réparations incorrectes pourraient être la source de risques considérables pour l'utilisateur. N'utiliser que des pièces de rechange FLEX d'origine. Débrancher l'appareil avant le début des travaux de maintenance et de réparation.

Mantenimiento y reparación

Sirvase tener en cuenta que los aparatos eléctricos habrán de ser reparados, por principio, únicamente por personal especializado en electricidad (conforme a VBG 4), porque de una reparación incorrecta podrían surgir peligros considerables para el usuario. Emplear únicamente repuestos originales FLEX. Antes de iniciar los trabajos de mantenimiento y reparación, sacar el enchufe del aparato.



R 1800 VR

Teile-Nr. 254.827 Printed in Germany 04/14

R 1800 VR

DIN Norm	Abmessung mm	Pos	Teile-Nr.	St	Benennung	Designation	Dénomination	Dénominación
					Ersatzteile	Spare parts	Pièces de rechange	Repuestos
625		1	254.128	1	Anker	Armature	Induit	Inducido
		3	259.148	1	Rillenkugellager 6001 2 RSD	Ball bearing 6001 2 RSD	Roulement à billes 6001 2 RSD	Rodamiento de bolas 6001 2 RSD
		4	200.298	1	Lagerring	Bearing ring	Bague	Anillo
		5	219.983	1	Magnetring	Magnetic ring	Bague magnétique	Anillo de magnetice
		6	164.488	1	Luftführung	Air deflection	Guide d'air	Guia de aire
	KT 5 x 60	7	405.620	2	Schraube	Screw	Vis	Tornillo
		8	251.244	1	Magnetfeld	Magnetic field	Champ magnétique	Campo magnético
		10	131.903	2	Kohlehalter	Carbon brush holder	Porte balais	Porta escobilla
		11	256.281	1	Motorgehäuse mit Kohlehalter	Motor housing with carbon brush holder	Carter de moteur avec porte charbon	Carcasa motor con porta escobilla
	6x13	12	399.477	2	AB-Kohle K 74	Carbon brush K 74	Charbon K 74	Escobilla K 74
		13	335.002	2	Kohlehalterkappe	Carbon brush holder cap	Capuchon de porte balais	Tapa porta escobilla
		14	203.955	1	Dichtplatte	Sealing plate	Plaque d'étanchéité	Plancha
		15	241.881	1	Litze	Stranded wire	Toron	Cordon
	7991 M 5x16	16	121.398	2	Schraube	Screw	Vis	Tornillo
		17	117.633	1	Lagerdeckel	Bearing cap	Chapeau de palier	Tapa del cojinete
		18	117.641	1	Dichtring 6003 JV	Sealing ring 6003 JV	Bague d'étanchéité 6003 JV	Anillo de empaquetadura 6003 JV
625		19	259.147	1	Rillenkugellager 6002 2RSD	Ball bearing 6002 2RSD	Roulement à billes 6002 2RSD	Rodamiento de bolas 6002 2RSD
		20	251.592	1	Vorlegewelle	Gear Shaft	Abre de renvoi	Eje de engranaje
		21	326.097	1	Ritzel	Pinion	Pignon	Pinion
		22	257.459	1	Lagerdeckel	Bearing cap	Chapeau de palier	Tapa del cojinete
		23	102.830	1	Dichtring 6202 J	Sealing ring 6202 J	Bague d'étanchéité 6202 J	Anillo de empaquetadura 6202 J
	471 10x1	24	111.406	1	Sicherungsring	Locking ring	Baque d'arrêt	Anillo de seguridad
625		25	106.615	1	Rillenkugellager 6000 ZZ	Ball bearing 6000 ZZ	Roulement à billes 6000 ZZ	Rodamiento de bolas 6000 ZZ
		26	291.579	1	Zahnrad	Gear wheel	Roue dentée	Rueda dentada
	M 16x1	27	119.490	1	Sechskantmutter	Hexagon nut	Ecrou hexagonal	Tuerca hexagonal
	137 B 16	28	107.867	1	Scheibe	Washer	Rondelle	Disco
		29	223.182	1	Zahnrad	Gear wheel	Roue dentée	Rueda dentada
6885	A 5x5x12	30	111.465	1	Paßfeder	Key	Clavette d'ajustage	Chaveta de guia
471	25x1,2	31	223.344	1	Sicherungsring	Locking ring	Baque d'arrêt	Anillo de seguridad
6325	4m6x16	32	285.153	2	Zylinderstift	Cylindrical pin	Goupille cylindrique	Pasador cilíndrico
		33	252.184	1	Nadellager	Needle sleeve	Cartouche à aiguilles	Casquillo de agujas
		34	242.535	1	Getriebegehäuse	Gear housing	Carte de engrenage	Carcasa de engranajes
7985	M 5x50	35	223.352	4	Schraube	Screw	Vis	Tornillo
625		36	118.702	1	Rillenkugellager 6003 ZZ	Ball bearing 6003 ZZ	Roulement à billes 6003 ZZ	Rodamiento de bolas 6003 ZZ
472	47x1,75	38	111.392	1	Sicherungsring	Locking ring	Baque d'arrêt	Anillo de seguridad
		39	223.158	1	Rillenkugellager 6005 2 RS	Ball bearing 6005 2 RS	Roulement à billes 6005 2 RS	Rodamiento de bolas 6005 2 RS
		40	223.166	1	Welle	Shaft	Arbre	Eje
		41	223.123	1	Abstreifer	Stripper	Arracheur	Escarridor0
		42	236.870	1	Handgriff (2 Hälften)	Handle (2 halves)	Poignée latérale (2 Pièces)	Asidero lateral (2 mitades)
	KT 5x74	43	193.496	4	Schraube	Screw	Vis	Tornillo
		44	114.669	1	Schalter	Switch	Interrupteur	interruptor
		45	257.380	1	Kabelschelle	Cable clamp	Cosse de câble	Abrazadera de cable
	KT 4x20	46	206.245	2	Schraube	Screw	Vis	Tornillo
		47	250.641	1	Kondensator	Condense	Condensateur	Condensador
	KT 4x20	48	206.245	3	Schraube	Screw	Vis	Tornillo
		49	174.718	1	Kabel mit Stecker	Cable with plug	Câble avec fiche	Cable con clarija
		50	244.058	1	Deckel mit Elektronik	Cap with electronic	Chapeau avec électronique	Tapa con electronico
		51	241.245	1	Dichtplatte	Sealing plate	Plaque d'étanchéité	Plancha
		52	241.210	1	Deckel	Cap	Chapeau	Tapa
		53	103.519	1	Kabelschutzschlauch	Rubber sleeve	Manchon de caoutchouc	Manquito de goma
		54	249.505	1	Papierdichtung	Paper-Sealing	Étanchéité	Empaquetadura
		55	196.657	1	Windflügel	Fan	Ventilateur	Ventilador
		65	272.434	1	Vorgelegewelle mont. (Pos. 20,24,25,26)	Gear Shaft compl (Pos.20,24,25,26) support	Abre de renvoi (Pos.20,24,25,26) support	Eje de engranaje (Pos.20,24,25,26) soporte
	M 14x16	71	118.591	2	Schraube	Screw	Vis	Tornillo
	M 6x25	72	217.050	1	Schraube	Screw	Vis	Tornillo
			129.852		170 g Getriebefett (VE 1kg)	Gear lubricant	Graisse pour engrenages	Grasa para engranajes
					Für 110-Volt-Maschinen unterscheiden sich nachstehende Teile gegenüber den 220-Volt-Maschinen	The following parts are different in machines for 110 volts:	Dans les machines en 110 volts les pièces suivantes sont Différentes:	Las piezas de racambio siguientes son diferentes en las máquinas para 110 voltios:
		1	257.737	1	Anker	Armature	Induit	Inducido
		8	250.969	1	Magnetfeld	Magnetic field	Champ magnétique	Campo magnético
		50	251.197	1	Deckel mit Elektronik	Cap with electronic	Chapeau avec électronique	Tapa con electronico
					Grundausstattung	Standard components	Equipement de base	Equipo básico
			198.781	1	Einmaulschlüssel	Fork spanner	Clé fourche	Llave de dos bocas
		73	259.538	1	Handgriff	Handle	Poignée latérale	Asidero lateral
			369.020	1	Rührstab (teilweise)	Rake	Râble	Espetòn
			250.484	1	Adapter	Adapter	Adapteur	Adaptor

FLEX-Elektrowerkzeuge GmbH
 Bahnhofstr. 15
 71711 Steinheim/Murr

Tel. +49 (0) 7144 828-0
 Fax +49 (0) 7144 25899

info@flex-tools.com
 www.flex-tools.com

Nur für Reparaturwerkstätten und Elektrofachkräfte.
 Only for specialized electrical personnel and repair-shops.
 Uniquement pour les ateliers de réparation et les électriciens qualifiés.
 Sólo para talleresde reparación y electricistas.